

102304727

Attorney Docket Number _11037-058-999

TO THE HONORABLE COMMISSIONER OF PATENTS AND TRADEMARKS Box Assignment

T

Washington, DC 20231

Please record the attached original documents or copy thereof. 2. Name and address of receiving party(ies): 1. Name of conveying party(ies): Hyundai Motor Company Gyu-Hwan Kim Name: Additional name(s) of conveying party(ies) attached? □ Yes ⋈ No Address: 231 Yangjae-dong, Seocho-ku 3. Nature of conveyance: Seoul □ Merger Country (if other than USA): Korea □ Security Agreement □ Change of Name □ Other Execution Date: November 19, 2002 4. Application number(s) or patent number(s): If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: November 19, 2002 A. Patent Application No.(s) B. Patent No.(s)_ Additional numbers attached? □ Yes No 5. Name and address of party to whom correspondence 6. Number of applications concerning document should be mailed: and patents involved: 1 PENNIE & EDMONDS LLP 7. Total fee (37 CFR 3.41):....\$ 40.00 3300 Hillview Avenue Please charge to the deposit account listed in Section 8. Palo Alto, CA. 94304 Deposit account number: 16-1150 DO NOT USE THIS SPACE Statement and signature. To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original November 27, 2002 Thomas D. Kohler Date Signature Name of Person Signing Reg. No.

> Mail documents to be recorded with required cover sheet information to: Commissioner of Patents & Trademarks, Box Assignment Washington, D.C. 20231

Total number of pages including cover sheet:

10305550 12/09/2002 TDIAZ1 00000043 161150 40.00 CH 01 FC:8021

CA1 - 313647.1

PATENT

2

REEL: 13545 FRAME: 0096

ASSIGNMENT

WHEREAS, I, ASSIGNOR, having citizenship, and residence as set forth below, am the inventor, or the joint inventor if plural names are set forth below, of the invention in (title of invention)

System and method for cooling an engine

for which I have executed an application	n for a Patent of the United States,
------------------------------------------	--------------------------------------

which is identified by Pennie & Edmonds LLP docket no. 11037-058-999

and WHEREAS, HYUNDAI MOTOR COMPANY, whose post office address is 231, Yangjae-dong, Seocho-ku, Seoul, Korea, ASSIGNEE is desirous of obtaining my entire right, title and interest in, to and under the said invention and the said application:

NOW, THEREFORE, in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00) to me in hand paid, and other good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, I, the said ASSIGNOR, have sold, assigned, transferred and set over, and by these presents do hereby sell, assign, transfer and set over, unto the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, my entire right, title and interest in, to and under the said invention, and the said United States application and all divisions, renewals and continuations thereof, and all Patents of the United States which may be granted thereon and all reissues and extensions thereof; and all applications for industrial property protection, including, without limitation, all applications for patents, utility models, and designs which may hereafter be filed for said invention in any country or countries foreign to the United States, together with the right to file such applications and the right to claim for the same the priority rights derived from said United States application under the Patent Laws of the United States, the International Convention for the Protection of Industrial Property, or any other international agreement or the domestic laws of the country in which any such application is filed, as may be applicable; and all forms of industrial property protection, including, without limitation, patents, utility models, inventors' certificates and designs which may be granted for said invention in any country or countries foreign to the United States and all extensions, renewals and reissues thereof;

AND I HEREBY authorize and request the Commissioner of Patents and Trademarks of the United States, and any Official of any country or countries foreign to the United States, whose duty it is to issue patents or other evidence or forms of industrial property protection on applications as aforesaid, to issue the same to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, in accordance with the terms of this instrument.

AND I HEREBY covenant and agree that I have full right to convey the entire interest herein assigned, and that I have not executed, and will not execute, any agreement in conflict herewith.

AND I HEREBY further covenant and agree that I will communicate to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, any facts known to me respecting said invention, and testify in any legal proceeding, sign all lawful papers, execute all divisional, continuing, reissue and foreign applications, make all rightful oaths, and generally do everything possible to aid the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, to obtain and enforce proper protection for said invention in all countries.

FULL NAME	LAST NAME	FIRST NAME	MIDDLE NAME
OF INVENTOR	Kim	Gyu-Hwan	
RESIDENCE &	CITY	STATE OR FOREIGN COUNTRY	COUNTRY OF CITIZENSHIP
CITIZENSHIP	Suwon-city	Korea	KR

IN	TESTIMONY WHER	REOF, I hereunto set my hand an	id seal this	19th	day of November	er	, 2002.
Witness:	<u>Hye-Jin Kim</u>	Kii Kim	SIGNAT	TURE			
Witness:	Mi-Young Park	PARX, 1110-Young					

CA1:292557-1 1

RECORDED: 11/27/2002

PATENT REEL: 13545 FRAME: 0097